联合国

A



大会

A/52/844/Add.1
26 June 1998
CHINESE

第五十二届会议
议程项目 136

联合国塔吉克斯坦观察团经费的筹措

第五委员会第二期会议的报告

报告员：贾迈勒·穆克泰菲先生(阿尔及利亚)

一、导言

1. 第五委员会上一次在议程项目 136 下向大会提出的建议载于 A/52/844 号文件内载的委员会的报告。
2. 第五委员会 1998 年 5 月 18 日和 29 日和 6 月 26 日第 62 、 63 、 68 和 68 次续会会议恢复对本项目的审议。在委员会审议本项目过程中所作的发言和提出的意见载于有关的简要记录(A/C.5/52/SR.62 、 63 、 68 和 68/Add.1)。
3. 委员会收到了秘书长的报告(A/52/772 和 Add.2)和行政和预算问题咨询委员会的有关报告(A/52/860/Add.8),以供其审议本项目。

二、决议草案 A/C.5/52/L.46 的审议

4. 在 5 月 29 日的第 68 次会议上,报告员兼关于项目 136 的非正式协商的协调员介绍了题为“联合国塔吉克斯坦观察团经费的筹措”的决议草案(A/C.5/52/L.46),并以口头方式订正如下:

- (a) 脚注 2 内的 “A/52/860 和 Add.8” 改为 “A/52/860/Add.8”；
- (b) 执行部分第 8 段,删除 “需要” 二字之前的 “业务和实际” 各字；
- (c) 执行部分第 9 段,删除 “维持和平行动支助帐户的_____美元” 之后的 “和布林迪西联合国后勤基地的_____美元”。

5. 委员会 5 月 29 日和 6 月 26 日第 68 次会议未经表决通过了经口头订正的决议草案 A/C.5/52/L.46(见第 6 段)。

三、第五委员会的建议

6. 第五委员会建议大会通过下列决议草案：

联合国塔吉克斯坦观察团经费的筹措

大会,

审议了秘书长关于联合国塔吉克斯坦观察团经费筹措问题的报告¹以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，²

回顾安全理事会 1994 年 12 月 16 日第 968(1994)号决议，其中安理会决定设立联合国塔吉克斯坦观察团，及以后安理会决定延长该观察团任务期限的各项决议，最近的一项是 1998 年 5 月 14 日第 1167(1998)号决议，

又回顾安全理事会 1997 年 11 月 14 日第 1138(1997)号决议，其中安理会授权秘书长扩大该观察团，

还回顾其关于该观察团经费筹措问题的 1995 年 3 月 31 日第 49/240 号决议，及以后的各项有关决议，最近的一项是 1998 年 3 月 31 日第 52/229 号决议，

重申观察团的费用是本组织的开支，应由各会员国根据《联合国宪章》第十七条第二项负担，

¹ A/52/772 和 Add.2。

² A/52/860/Add.8。

回顾其过去的决定,为了应付该观察团所引起的支出,必须采取与应付联合国经常预算支出不同的程序,

考虑到对于这一行动,经济上比较发达的国家可以提供较多的捐助,而经济上较不发达的国家提供捐助能力则比较有限,

铭记大会1963年6月27日第1874(S-IV)号决议曾指出,安全理事会各常任理事国对此种行动的经费筹措负有特别责任,

赞赏地注意到已有国家向该观察团作出自愿捐助,

注意到必须为该观察团提供必要的经费,使其能够履行安全理事会有关决议所规定的职责,

1. 注意到截至1998年5月15日联合国塔吉克斯坦观察团的摊款缴付情况,包括欠缴摊款690万美元,相当于该观察团自成立至1998年5月15日终了期间为止摊款总额的22%,注意到约有5%的会员国已足额缴付其摊款,并促请所有其他有关会员国,尤其是欠款国,确保缴付其所欠摊款;

2. 表示关切维持和平活动的财务状况,特别是在偿还费用给部队派遣国方面,这些国家因会员国逾期未缴摊款而承受额外负担;

3. 表示赞赏已足额缴付摊款的会员国;

4. 促请所有其他会员国尽力确保足额、按时缴付其对该观察团的摊款;

5. 注意到行政和预算问题咨询委员会的报告²所载的意见和建议;

6. 作为一项例外,核准关于该观察团适用《联合国财务条例》第四条的特别安排,根据此项安排,为偿付结欠提供特遣队和/或后勤支援给该观察团的各国政府的债务而提供的经费,应按照本决议附件所列办法,保留到财务条例4.3和4.4所规定的期限以后;

7. 请秘书长采取一切必要行动,确保以最有效和最节省的方式管理该观察团;

8. 又请秘书长按照该观察团的需要,继续努力雇用当地征聘人员担任一般事务人员员额的职务,以减少雇用一般事务人员的费用;

9. 决定拨出毛额 8 015 120 美元(净额 7 587 120 美元)给联合国塔吉克斯坦观察团特别帐户,充作该观察团 1998 年 7 月 1 日至 10 月 31 日期间的维持费用,其中包括给维持和平行动支助帐户的 415 120 美元,充作 1998 年 7 月 1 日至 1999 年 6 月 30 日期间的费用,作为一项特别安排,这笔款项由会员国按照大会 1989 年 3 月 1 日第 43/232 号决议第 3 和第 4 段所规定、并经大会 1989 年 12 月 21 日第 44/192 B 号、1991 年 8 月 27 日第 45/269 号、1991 年 12 月 20 日第 46/198 A 号、1992 年 12 月 23 日第 47/218 A 号、1995 年 7 月 20 日第 49/249 A 号、1995 年 9 月 14 日第 49/249 B 号、1996 年 4 月 11 日第 50/224 号、1996 年 12 月 18 日第 51/218 A、B 和 C 号和 1998 年 3 月 31 日第 52/230 号决议以及大会 1993 年 12 月 23 日第 48/472 A 号和 1995 年 12 月 23 日第 50/451 B 号和第 50/471 A 号决定调整的各类的组成分摊,同时考虑到 1997 年 12 月 22 日第 52/215 A 号决议所定的 1998 年及 1999 年分摊比额表;

10. 又决定,根据其 1955 年 12 月 15 日第 973(X)号决议的规定,衡平征税基金内核定的 1998 年 7 月 1 日至 10 月 31 日期间工作人员薪金税收入估计数 428 000 美元中会员国各自应得的份额,应抵减上文第 9 段规定的对会员国的摊款;

11. 还决定,对于已经履行其对该观察团财务义务的会员国,1996 年 7 月 1 日至 1997 年 6 月 30 日期间未支配余额毛额 1 507 900 美元(净额 1 304,300 美元)中其各自应得的份额,应抵减上文第 9 段规定的摊款;

12. 决定对于尚未履行其对观察团财务义务的会员国 1996 年 7 月 1 日至 1997 年 6 月 30 日期间未支配余额毛额 1 507 900 美元(净额 1 304 300 美元)中其应得的份额,应抵减其所欠款项;

13. 请各方向该观察团自愿捐助现金和秘书长可以接受的服务和用品,这些捐助将酌情按照大会规定的程序和做法管理;

14. 决定在其第五十三次会议的临时议程中列入题为“联合国塔吉克斯坦观察团经费的筹措”的项目。

附件

关于适用联合国财务条例
第四条的特别安排

1. 条例 4.3 所规定的十二个月期间终了时,在所涉财务期间同各国民政府提供物品和服务有关的任何未清债务,已经收到偿还要求者或属于规定偿还率范围者,应转到应付帐款项下;这些应付帐款应一直记在联合国塔吉克斯坦观察团特别帐户,直至实际付清为止。
2. (a) 在所涉财务期间结欠提供物品和服务的各国民政府的任何其他未清债务以及结欠各国民政府的其他债务,尚未收到必要偿还要求者,应在条例 4.3 所规定的十二个月期间终了后的四年延长期间继续有效;
(b) 在这四年期间收到的偿还要求,应酌情按照本附件第 1 段的规定处理;
(c) 在四年延长期间终了后,任何未清债务应予注销,为该期间保留的任何经费应予缴还。